# LA GACETA MERCANTIL

## DIARIO COMERCIAL, POLITICO Y LITERARIO.

NO. 2324....BUENOS AIRES, MIERCOLES 2 DE NOVIEMBRE DE 1831.

LA GACETA MERCANTIL.

☞ Se publica diariamente por Estevan Hallet y Ca., calle de Cangallo No. 75, del Café de Catalanes media cuadra para el campo.

.......PRECIO.... .

Subscripcion por mes...........7 Pesos.
Números sueltos.................3 Reales.
Se vende en esta Imprenta, No. 75 calle de Cangallo.

PARA BURDEOS EN DERECHURA.

El hermoso y muy acreditado bergantin frances *LE JOSEPH* capitan Lamaud, saldra para dicho destino á fines del mes de Octubre, tiene ya e completo de su carga contratada y solo tomara pasageros para los cuales tiene las mejores comodidas. Ocúrrase para tratar a su consignatario D. Braulio Costa, calle de la Reconquista No. 150, ó con su capitan calle de Cuyo No. 27.

s 30 tfc

FOR LIVERPOOL.

The fast sailing [A. 1.] British Brig Brooke, William Brice master, has room left for about 50 tons of dry freight and 1000 to 2000 salted hides, which she will be ready to take in, in a few days, and will have immediate despatch: has also most spacious accommodations for passengers. For particulars apply to her consignee James C. Thompson, No. 15 Calle de la Paz, or to

CHARLES R. HORNE,
*Licensed Ship Broker*
oct 8 tfc No. 88, Calle de la Piedad.

SE FLETA,

El muy velero bergantin ingles ADELPHI de 336 toneladas, forrado y clavado en cobre y provisto de todo lo necesario. Dicho buque fué construido en Inglaterra hace poco de los mejores materiales y se fletara a precio cómodo. Para tratar veanse con sus consignatarios Davison, Dorr y Ca. ó con

CARLOS R. HORNE
*Corredor Marítimo,*
Calle de la Piedad No. 88.

FOR FREIGHT OR CHARTER.

The superior fast sailing coppered and copper fastened British Brig "*ADELPHI*," 336 tons register, William M'Alpine, master.—She is an excellent vessel, built in England a few years since, and well found in every respect. For further particulars apply to her consignees Messrs. Davison, Dorr & Co., or to

CHARLES R. HORNE,
*Ship Broker.*
s 31 tfc No. 88, calle de la Piedad.

PARA CADIZ, BARCELONA Y GENOVA,

Saldrá el muy velero bergantin sardo *SAN SALVADOR*, forrado y clavado en cobre para dichos destinos para los primeros dias del entrante mes. Para carga y pasageros, ocurrase a tratar con

PEDRO A. PLOMER,
o 12 tfc Calle de la Plata No. 46.

FOR FREIGHT OR CHARTER.

The well known and fast sailing coppered and copper fastened British Brig *GEORGE BENTICK*, Mac Kinney master, (as at Lloyds) burthened per register 166½ tons; is now discharging, and shippers will find her a very desirable conveyance for any Port. For terms of freight apply to her consignee

GEORGE SALISBURY,
o 25 No. 106, Calle del Perú.

PARA QUALQUIER PUERTO DE EUROPA.

Saldrá el muy velero bergantin sardo *GUILLERMO TELL*, forrado y clavado en cobre para dichos destinos en todo el presente mes. Para carga y pasageros, ocúrrase a tratar con

*PEDRO A. PLOMER,*
o 18 tfc No. 46 calle de la Plata.

FOR NEW-YORK,

The fine fast sailing American Brig *Tariff*, Capt. Elliot, has room for 800 to 1000 salted hides besides some dry freight. She will commence loading about the 1st of Novembre, and as most of her cargo is already engaged will meet with quick dispatch. Application to be made to

NOBLE, GOWLAND & Co.
tfs No. 14, Calle de la Reconquista.

SE FLETA, O SE CONTRATA.

El bien conocido y velero bergantin ingles *George Bentick*, capitan MacKinney, forrado y clavado en cobre, (A. 1.) de porte 166½ toneladas; está descargando, y los señores que tengan que cargar hallarán en él una buena proporcion para remitir á cualquier puerto. Véanse con el consignatorio

JORGE SALISBURY,
o 21 Calle del Perú. No. 106.

PARA NUEVA-YORK.

El muy velero bergantin americano *Tariff*, capitan Elliot, tiene lugar para 800 a 1000 cueros salados, á mas algun flete seco: empezará á cargar por principios del entrante, y como la mayor parte de su cargamento esta ya contratado, será despachado de la mayor brevedad.

Véanse con

NOBLE, GOWLAND y Ca.
tfs No. 14, calle de la Reconquista.

### AL PUBLICO.

En el pasado año de 1830 por medio de este Periódico, y en su núm. 1890 comuniqué el siguiente aviso á los comandantes de los buques de calazon que recalan en el Rio de la Plata con destino á Buenos Ayres.

" Despues de los reconocimientos hechos " en los años 23, 24, y 25; como está de- " mostrado, se ha formado un nuevo ban- " co al N.¼ N. E. del mundo de la punta " del Indio, distancia como 12 millas con " corta diferencia. La profundidad en su " verie del Sud es de 2¾ brazas, ó 16½ pies " de la medida inglesa cuando el Rio es " bajo. No he podido averiguar lo demas " del banco por falta de un buque de poco " calado."

Hoy agregaré el siguiente resultado de nuevas observaciones, y reconocimientos. " Al N. N. E. del mundo de la punta del " Indio se halla aquel nuevo banco de un " fondo de arena fina parda. Cuando el " Rio se halla en el estado bajo no tiene " mas que trece pies. Al Norte de dicho " banco se halla un canal estenso como de " 4 millas hasta el Ortiz con fondo de la- " ma, y 3½ brazas."

" Al Sud del mismo se halla otro canal " hasta el placer de la tosca, que sale de la " costa del Sur, su extension es como una " legua distancia de 3 millas, el fondo es " tambien de lama. Las profudidades son " cuando el Rio es bajo."

Los hombres de mar, y todo el público conocen muy bien la importancia de estas noticias, y cuando ellas conducen a salvar las vidas, y las fortunas que se depositan sobre las aguas, al abrigo de unos debiles maderos, y los que las comunican son en todas partes acreedores á la consideracion, y aprecio de todos, y muy especialmente de los marinos. Mas en nuestro caso por una fatuahdad, y desgracia, ó por un efecto de la mas negra envidia ha sucedido lo contrario. Aquellos á quienes es mas útil el descubrimiento; son los que han procurado desacreditarla, y llenan de insulto a su autor; pero lo mas gracioso es, que al mismo tiempo se aprovechan de los trabajos agenos. El mundo imparcial juzgará.

D. Santiago Soriano, ó por otro nombre Chantapé uno de los practicos de Montevideo autorizado por si mismo se ha atrevido á decir, que mi anuncio primero era una inpostura, y que el nuevo banco es el mismo de Ortiz. Pero este hombre miserable no conoce que en la misma censura que me hace manifiesta su grosera ignorancia; y los pocos, ó ningunos conocimiento que tiene del Rio á pesar de hacer alarde de ellos. ¡Como puede ser el banco nuevo descubierto por mi el mismo de Ortiz cuando entre uno, y otro se halla, ó existe un espacioso canal de cuatro millas, y otro canal á la parte del Sud del nuevo? Parece que se ignorasen hasta la definicion de las cosas, y los nombres mas triviales en la facultad maritima.

Pero ¡què puede ser estraño en un hombre, que se atreve á decir que para navegar en el Rio de la Plata no es préciso conocer las costas? Efectivamente él no las conoce, y me lo comprueba el hecho de que navegando en una ocasion conmigo en un paquete de Montevideo, á Buenos Ayres al divisar la costa del Sauce, me dijo: hay está la Colonia; y seguramente que andaba equivocado mas de 20 millas, ó 7 leguas. El conocimiento de las costas es tan necesario á todo marino, que sin él, se espone á notables equivocaciones que pueden arrastrar en pos de sí perjuicios irreparables. Ellas demarcan en muchas ocasiones los escollos y peligros, y mal se puede huir de ellos no conociendolas. A mas de esto; el que no conoce lo visible, lo que está sugeto á la vista, y cuya noticia es tan facil adquirir ¡qué conocimientos tendrá de la invisible, y oculto bajo de la superficie de la mar? Al menos nadie negará que la presuncion la tiene en contra.

Tambien hay un D. José María Gonzalez, o Puerto Rico, practico igualmente de Montevideo autorizado por sí mismo, que se deja decir, que la carta esférica del Rio de la Plata está errada de 8 á 10 leguas desde Montevideo á Buenos Ayres. Esperamos con ansia la publicacion que este nuevo reconocedor del Rio debe hacer de sus trabajos, para entonces nos reservamos hacer las observaciones, que creamos oportunas, y en conformidad á los conocimientos, que nos ha dado nuestra esperiencia. De todos modos discutiendo la materia nosotros haremos un bien á la humanidad y proporcionamos un aumento á las luces del siglo.

Mas entretanto los hechos nos acreditan, que este practico autorizado por sí mismo no posee grandes conocimientos sobre el Rio de la Plata. Habiendo salido en esta ocasion de Montevideo con destino á Buenes Ayres conduciendo la Barca de guerra francesa denominada la Isis creyendo que navegaba por el Sud del Ortiz fué por el Norte hasta que varó en el Ortiz á la vista del Pavon en la costa del N. sin saber si andaba en el Rio de la Plata, ó por la California. En otra ocasion, y no mucho tiempo perdió el Bergantin Napolitano en la costa del Sud entre la Atalaya, y la Magdalena, y sirve de baliza. En esta ocasion habiéndole preguntado el capitan qué punto era aquel contestó: que no lo conocia. Habiendole ordenado el capitan del puerto D. Francisco Erezcano que se presentase fugó para Montevideo. ¡Bravos pilotos! ¡y estos son los que censuran mis operaciones? Mientras que ellos no convenzan de un modo demostrativo no merecerán sino el desprecio de—

*Benito Aizpurua.*

Octubre 17 8p.

### AL PUBLICO.

En el núm. 2320 de este Periódico dado á luz el Jueves 27 del corriente he visto un comunicado al publico subscripto por D Benito Aispurua. En el se trata de un nuevo banco que se dice descubierto á 11 millas poco mas ó menos de la Punta del Indio al rumbo de el N.N.E. del mundo tomado desde dicha punta. Se queja D. Benito de que yo haya asentado no existir semejante banco, y sobre este punto se complace en preconizar mi incapacidad, mi falta de conocimientos &c. &c.: Dejando esto para despues, debo contraer mi principal atencion al negocio de la existencia del banco, y para tratarlo con la debida formalidad debo suponer como cierto, lo primero: que desde la Punta del Indio hasta el banco Ortiz existe el canal llamado del Sud, con un espacio de 16½ millas en lo mas ancho esto es hasta la punta Sud de dicho banco, y de 13 millas en lo mas angosto que es mas arriba del banco: rebanjen o seis millas que hay de tosca entre la costa y el canal, y ten remos que el referido canal cuenta diez millas y media en su mayor anchura y siete en la menor, pero tomando la direccion N..N. E. de la Punta del Indio tiene el canal precisamente siete y tres cuartas millas que con las seis y tercia que dista de la tierra componen 14 millas y un sesmo, espacio entre la costa y el banco en esta direccion por la diagonal que hay que formar.

De aqui se deduce que estando el banco segun se dice a 11 millas de la Punta del Indio, debe hallarse á 4 millas y dos tercias de el principio del canal, y teniendo este como queda dicho siete y tres cuartas millas es evidente que el banco distará tres millas y un sesmo del banco Ortiz. Como Aispurua dice que está entre dos canales uno de cuatro millas hacia el banco, y otro como de 3 millas al Sud hasta el placer de la tosca, rebajada las siete millas de ambos canales de las siete y tres cuartas que hay entre la tosca y el banco Ortiz, sacaremos en limpio que el de Arispurua es de ¾ de millas de ancho, y como el mismo ha asegurado publicamente que su banco tiene de largo cuatro millas N. O. a S. E. debe componer la superficie de dos leguas dos millas y cuarta cuadradas.

A hora pues ¿como es que desde que se navega en este Rio nadie ha tocado en esta estencion alta de tan gran tamaño? ¿como no la ha hallado el Pailebot de los practicos en dos años de crucero? ¿como no la conoce practico alguno de Montevideo? Esta observacion es de un peso gravisimo si se tiene presente que la Punta del Indio es el punto que se busca por todos y que a su frente se bordegea, y se dan infinidad de bordadas ya al N. ya al N. O. ya al N. E. ya al Sud al S. O y al S. E. Es pues imposible que no se hubiese tocado por alguno en el tal banco teniendo el tamaño que dejo espuesto.

Pero hay mas: el comandante de corbeta inglesa la Nereus, en el dilatado tiempo que estuvo en este Rio, lo sondó perfectamente y levantó un exelente plano de su fondo el que se halla en manos de todos. Cualquiera puede ver que en las rutas que describe y cruza casi á cada momento en canal del Sud frente á la Punta del Indio del siempre de 3¼ á 3½ brazas en todo el canal desde la tosca en que fija tres brazas. Es evidente que en dicho plano no se encuentra sin surcar un espacio de la estension que queda fijada al banco de Aispurua. Tomese un compas con la abertura de 11 millas; fijesé una de sus piernas sobre la Punta del Indio y describase con la otra el arco, á que dé lugar el canal; se verá que en ninguno de estos puntos de dicho arco, ni á sus inmediaciones existe ese lugar por donde no haya cruzado dicho comandante Eibot, y cuyo fondo no esté designado con 3¼ brazas á lo menos.

Estos motivos poderosisimos, y á demas mi propia experiencia me han decidido á asegurar la no existencia del tal banco, he cuidado de verificar si lo hay ó no, y aun que he multiplicado mis esfuerzos y cuidados no he sido mas feliz que el comandante Eibot y los demas.

Pero se dirá por Aispurua que mis conocimientos son nulos, y q' no soy capaz de dar voto en la materia. Yo le puedo asegurar que en el año 23, mucho antes por consiguiente de su descubrimiento, introduje una fragata sarda por ese mismo canal que se llama del Sud, y que esta calaba 18 pies, cuya fragata sacó despues el mismo D. Benito en 16 pies, y el dirá si la hice barar en su banco ni en otro alguno, despues acá, jamas he barado en ese canal con buques de corto ó largo calado, ni he perdido embarcaciones. No será pues tanta mi ineptitud y en realidad no es de tal tamaño que no hubiese alcanzado ya, despues de las diligencias que he hecho, á encontrar el tal banco, si lo hubiera.

Falta a la verdad D. Benito cuando asienta haberle yo dicho que para navegar en el Rio de la Plata no se necesita el conocer sus costas. En primer lugar D. Benito jamas ha navegado con migo sino en el año 22, siendo yo piloto del paquete Rafaela y vinendo el de pasagero. Falta a la verdad en decir que yo haya equivocado el Sauce con la Colonia; este es un embuste que no se propala sino para desacreditarme y quitarme la confianza que obtengo de los dueños de buques,

Yo he dicho y sostengo que para navegar en este Rio bajo una niebla ó en noche obscura, no se necesita avistar ni reconocer la costa, sino que á un buen practico le basta la clasificacion del fondo, con la que no es nesesario el fondear. Si D. Benito equivoca el verbo *conocer* con el de *reconocer*, no tengo yo la culpa, y si el se ve en la necesidad de fondear cuando no tiene á la vista la costa, no erá tan exelente practico como quiere aparecer. Cualquier inteligente sabe que marcada bien la costa durante el dia, puede navegarse de noche con seguridad teniendo la debida atencion al fondo.

No quiero responder á dicterios con dicterios, ese idioma no es el de la razon, sino el propio de la groseria y de la pasion. Yo convido á D. Benito para una espedicion con diez ó doce inteligentes; fije el tiempo, é iremos á situarnos sobre su banco, lo mediremos, y luego que hallemos, estando el Rio bajo, el fondo de trece pies, contaré la palinodia en el mismo medio del canal que es poco mas ó menos el punto en que debe desengañarme: comeremos despues juntos á mi costa, y de este modo tan sencillo habremos hecho un servicio al público, bien confesando yo la existencia del banco, bien exponiendo D. Benito con franqueza que se ha equivocado, de medio á medio, en sus facultativas é interesantisimas observaciones y trabajos. Hasta entonces guardaré silencio, y no molestaré al público con mas exposicion que la presente.

*Santiago Soriano (Alias Chentopé.)*

Octubre 30 8p.

## Correspondencia.

*SS. EE. de la Gaceta Mercantil.*

Los amigos del órden y de la dignidad de su país, han deplorado muchas veces la culpable condescendencia de las autoridades Orientales en permitir que á la sombra de su poder se insultase diariamente por la prensa á un gobierno amigo que ha hecho tantos sacrificios para afianzar la independencia de aquel estado, hecho presa de un vecino poderoso, y efectivamente, en esa tolerancia se notaba no solo una mira oculta de trabar la marcha de nuestra administracion, y envolver talvez á esta provincia en nuevos desastres, si no un rasgo de la mas negra y chocante ingratitud. Asi al menos raciocinaban los que consideraban al gobierno Oriental como un poder organisado, sometido á las leyes comunes á todos los pueblos, cumpliendo con sus compromisos, y respetando los derechos adquiridos por justos titulos, sea por los nacionales, sea por los estrangeros.

Pero cesará la sorpresa luego que sepan que aquel gobierno no es ni constitucional ni representativo, y que solo procede por actos arbitrarios y opuestos á todas las formas de justicia. Entre mil hechos todos escandolosos que podrian citarse en apoyo de esta opinion, le adjunto los siguientes documentos que creo no deber tener embarazo en admitir, puesto que han aparecido ya en el número 670 del *Universal* de Montevideo. Allí se verá de que modo el gobierno Oriental llena sus obligaciones. respeta su palabra, y sobre todo *paga sus deudas.*

*Un enemigo de moneda flotante.*

---

*S. E. del Universal.*

En uno de sus números de la semana pasada, artículo Editorial, he leido sus juiciosas observaciones relativas á disposiciones del Ministerio de Hacienda, pero he notado que V. observando sobre su marcha, parte de un principio equivocado, como el de suponer que todos los acreedores del Gobierno no ejecutaban para su pago, como dando á entender, que estaban conformes en cualquiera resolucion que con respecto á ellas se adoptase. Esto no es exacto á lo menos por lo que respecta á mi, y me haria reprehensible de mis amigos y de mi familia si no rectificase esta suposicion que considero involuntaria. Sepa V. pues para lo futuro que ya va para 5 meses que me hallo en esta ausente de mi casa y con grande sacrificio de mis intereses y durante todo este tiempo he practicado cuantas dilijencias he creido convenientes para obtener el pago de 26,000 pesos de ley que este Gobierno me debe procedentes de letras que no paga, y despues de haber apurado la suplica hasta el estremo sin habérseme siquiera ofrecido un solo real, ni para mis gastos, me he visto en la aflictiva situacion de ejecutar al Gobierno en los términos expresados en el adjunto escrito, que desearia publicarse á continuacion para que sea notorio á todos que yo no pienso relevar al Gobierno de la obligacion de pagarme como está obligado, y como lo exije su honor y crédito y so pena de postrar las leyes y las instituciones que rijen este pais.

Soy de V. atento y S. S.

*Blas Despouy.*

---

*Sr, Juez de 1.ª Instancia y hacienda*

Blas Despouy Frances de Nacion á V. E. respectuosamente espongo, que habiendome dado el gobierno letras de diferentes plazos por cantidad de pesos que fué obligado á pagarme por sentencia judicial; este no paga dichas letras a los vencimientos designados, y exje que yo reciba en pago de pesos de ley que especifican mis letras, pesos de una moneda llamada *flotante* es decir con ¾ partes menos de lo que realmente me debe el gobierno, á que me he resistido por considerar que ninguna ley le autoriza para semejante pretension, y que el decreto á que se refiere el gobierno para su intento está en discordancia con la ley dictada por las cámaras el 17 de Marzo de este año tocante á esta materia.

Pero para manifestar al Exmo. Gobierno mi acatamiento á la soberana resolucion ya citada, le propuse conformarme en recibir en pago de mis letras una finca de las que la ley me señalaba en garantía á tasacion y no habiendo podido arribar á una transacion de este modo que conciliaba á mi modo de ver todos los intereses, y como lo acredita el certificado del Sr. Juez de Paz de no conciliacion. Me veo en la penosa situacion de demandar ejecutivamente al gobierno ante el juzgado de V. E. para compelerle al pago que reclamo con arreglo á ley, y en el caso de no verificado dentro de 3 dias mandar trabar embargo del edificio llamado las bobedas, para seguridad y garantia del pago de 26,000 pesos de ley que me debe el gobierno como lo acredita las 17 letras que con la solemnidad debida presento. Esta medida que podria considerarse avanzada bajo cierto aspecto por lo que diré despues, se conocerá que está reclamada imperiosamente por ley, y por él carácter ejecutivo de mis títulos como igualmente por la marcha absoluta que ha observado el ministerio de Hacienda, tendente a dejar sin ningun efecto la ley de 17 de Marzo, y burladas las disposiciones benéficas de ella. Esto está demostrado por el siguiente raciocinio; la ley a que me refiero dice en el art. 6, que el producto de estas propiedades está destinado exclusivamente al pago de la deuda contraida hasta el 15 de Febrero del año corriente, el art. 7, dice que los creditos de gobierno se admitirán en pago de estas rentas. De aqui resulta que si mis letras son consideradas como tal crédito del Gobierno se me deben admitir en pago del edificio que desiguo para comprar a subhasta previa tasacion, yo estoy conforme en esto pero el Ministerio de hacienda por su decreto reglamentario expedido el mismo dia de ley citada la destruye visiblemente y por esto es que no obstante que mi propuesta está conforme con la ley no es admitida por dicho Ministerio, cuyo intento es postrarla creando una moneda de su autoridad, y esclusiva para compras de tierras, y edificio, y no siendo la mia de esta categoria es claro que no puedo comprar con mis letras ni una cosa ni otra, y por esa razon no obstante tener yo titulos de preferencia por ser de los que la ley designaba, me he quedado sin tierras, y probablemente tambien me quedaria sin edificio, si el carácter recto y justiciero de V E. por via de precaucion, para resguardo de mi accion y derecho, y en cumplimiento de la ley que lo protege, no mandase trabar el embargo que solicito, de lo contrario no seria resguardado contra esta moneda privilejiada y esclusiva, que circula con la sola autoridad del gobierno, ni contra el influjo de los que trafican con ella, y que sin el menor escrupulo han ejercido las funciones de jueces y parte hasta ahora en mi asunto. En fin por lo que dejo expuesto creo haber demostrado hasta la evidencía que la ley autoriza á recibir mi credito en pago del edificio que pueda comprar, y que el Gobierno por su decreto de 17 de Marzo lo prohibe y la mejor prueba que puedo presentar para probar esto mismo es referirme á lo que se ve escrito en esos vales flotantes que circulan, que ninguna otra moneda servirá para comprar tierras y edificio, sino los espresados vales. En este conflicto ocurro á V. E. para que en atencion á todo lo espuesto que se halla comprobado con los documentos citados se digne dictar lo conveniente para el resguardo de mi accion y el pago de mis letras con la finca que hé designado ó con su producto vendida legalmente.

*Blas Despouy.*

P. D. El Ministro de Hacienda á que se refiere este escrito no es el actual y es el que lo ha precedido.

---

Buenos Ayres, 31 de Octubre de 1831.

*SS. EE. de la Gaceta Mercantil.*

En la lista de las jóvenes premiadas el dia 22 en el Ateneo Argentino, que Vds. han tendo á bien publicar en su apreciable diario de hoy, he notado que por descuido del copista se ha omitido mencionar el *Primer premio extraordinario de examen* conferido á Da. *Mercedes Barra.* Le ruego, pues, que se sirva reparar esta falta, insertando en su próximo número la presente declaracion, á cuyo favor quedará sumamente agradecido S. M. A. S.

*Andrea Bacle.*

---

*SS. EE. de la Gaceta Mercantil.*

Nos na sido muy satisfactorio haber sabido que el señor *Juan Mariano Pizarro,* maquinista de nuestro teatro, nos está preparando para su beneficio una funcion de las de primer órden en su clase de maquinario, y que al efecto hace mas de dos meses que está trabajando, y haciendo á mas inmensos gastos con el objeto de presentarnos como lo acostumbra un funcion digna del público á quien sirve; nosotros deseariamos que este señor colmase sus deseos con el mayor exito posible, pues es acreedor tanto por su diestra y acreditada habilidad como por el empeño que nuestra en complacernos.

Queran Vds. SS. EE. insertar en su acreditado diario estas líneas á lo que le quedarán agradecidos—

*Unos Argentinos amantes del mérito de sus compatriotas.*

---

## DOCUMENTOS OFICIALES.

*Discripcion sumaria de los faros y fanales encendidos en las costas de Francia desde el 1º. de Marzo de 1831, por orden de M. Berard, Consejero de Estado, Director general de Puentes, Calzadas y Minas.*

OBSERVACIONES PRELIMINARES.

Una primera edicion de esta Descripcion Sumaria ha sido públicada hace un año, y presenta el cuadro de los fazos y fanales que se hallaban en actividad sobre las costas de Francia el 1º de Enero de 1830. La Administracion, de conformidad con el compromiso que contrajo entonces, renueva hoy esta publicacion y continurá renovandola anualmente afin de tener á los navegantes al corriente de los cambios que deben sucesivamente introducirse en el sistema del alumbrado de nuestras costas maritimas.

Serán distinguidos por un asterico (*) los faros y fanales mejoradas desde el 1º. de Enero de 1830, y por un doble asterico (**) los nuevos establecimientos creados desde aquella época.

Las *elevaciones de los fuegos* son relativas á las pleamares de equinoxio.

Los *alcances* son indicados aproximativamente, en leguas maritimas, por circunstancias atmosféricas ordinarias, y suponiendo colocado al observador á 3 m., 10 m., 15 m., ó 20 m. de altura de la superficie de la mar segun se trate de un simple fuego de puerto, de un faro de 3º., de 2º. ó de 1º. orden. Es menester esceptuar, con todo, algunos faros ó fanales de un resplandor demasiado débil para ser vistos hasta el horizonte correspondienie á su elevacion, y cuyo alcance mediano ha sido determinado por varios resultados de observaciones.

Los rumbos son relativos al meridiano verdadero de cada lugar.

MANCHA.

(DEPARTAMENTO DEL NORTE.)

FARO DE DUNKERQUE.

(*fuego fijo.*)

Instalado sobre la torre de l'Heuguenard. á 200 m. de la punta de las escolleras, en la alineacion de la canal.

Elevacion 25 *métres* alcance 5 leguas.

---

FUEGO DE PUERTO DE DUNKERQUE.

(*fijo.*)

Sobre la punta de la escollera del Oeste.

Elevacion 7 m.—alcance 3 l.

---

(DEPARTAMENTO DEL PASO DE CALES.)

FARO DE CALES.

*Fuego girante cuyos eclipses se suceden cada minuto y medio.*

Sobre la torre central de la ciudad, á 1250 m. de la punta de las escolleras, y un poco al Oeste de su alineacion.

Elevacion 38 m.—alcance 7 l.

---

FUEGO DE MAREA DEL PUERTO DE CALES (*fijo.*)

Sobre el *Fort-Rouge,* al Oeste de la entrada del puerto.

Elevacion 10 m.—alcance 1½ l.

---

(*) DOS FUEGOS DE MAREA DEL PUERTO DE BOLOÑA (*fijos.*)

Instalados sobre un tablado levantado en la punta de la escollera del Oeste.

Las señales de noche de la entrada del puerto de Boloña son arregladas como sigue:

1. En el momento en que principia la mar á entrar en el puerto, se quema una haz de paja, en la estremidad de la escollera del Oeste.

2. Cuando la mar ha llegado á 8 pies de altura del nivel del banco de la entrada del puerto, se enciende un *primer fanal* á 12 *métres* encima de la superficie de las pleamares altas.

3. En el momento de la pleamar, se enciende un *segundo fanal,* á 3 m. arriba del primero.

4. Se apagan los dos fanales cuando no quedan ya mas que 8 pies de altura de agua sobre el banco del puerto.

Elevaciones.

Fuego sup. 12 m. }
id. inf. 9 m. } Alcance medio 3½ l.

(*Continuará*)

---

## Interior.

Se asegura, que á fines de la presente semana debe regresar á esta el Exmo. Sr. Gobernador Propietario de la Provincia, acompañado de S. E. el Sr. Gobernador de Santa Fé.

---

## Movimiento de la poblacion.

SALIDAS.

D. Bernabé Aguirre, a San Nicolas.
Jorge Radowich, á Lobos.
Tiberio y Manuel, criados, á id.
Marcelino Martinez, al Monte grande.
Santiago Alburengo, á id.
Nolasco Vacas, á la Salada.
Reyes Mancilla, á id.

---

## Necrologia.

RAZON DE LOS INDIVIDUOS QUE HAN MUERTO EN EL DIA 30 Y 31.

*Parroquia de Monserrat.*
D. Francisco Jose de la Cuesta, 72 años.
Brigida Titiro, 2 años morena,
Francisco Biasco, 35 años,
*Parroquia de San Telmo.*
Irene Sanchez, parvula.
Juana Rodriguez, 34 años,
*Parroquia de la Concepcion.*
Manuela Chascon, 70 años, parda
Juana Jonaales, 22 años.
Pedro Celestino, parvulo, id.
*Parroquia de San Nicolas.*
Eugenio Lopez, 3 años.
*Parroquia de la Merced.*
Jose Francisco Cullar, 46 años.
*Sagrario del Sud.*
Dolores Torres, 50 años, parda.
*Parroquia de la Piedad.*
Juana Perez, 60 anos.
*Hospital General de Hombres.*
5 cadaveres.
*Hospital General de Mugeres.*
2 cadaveres.
Francisco Agnilar, asesinado en la Seccion 2ª.

---

## MARITIMA.

ENRRADA.

Bergantin goleta nacional *Paquete del Rio,* de arribada.

Bergantin ingles *Brothers,* capitan David Spittal, de Cadiz el 1. de Setiembre, consignado a Miller Stwart y Ca.—á dichos señores 13 lastres sal, 20 pipas aguardiente, 160 pipas vino, 9 bocois id., 2 pipas vino de Jeres, 1 bocoy id., 6 cuarterolas id. 52 barriles id., 56 balas papel, 20 bultos esteras, 1,688 botijuelas aceite, 80 damajuanas aguardiente de anis, 14 surrones almendras, 34 cajones jabon, 20 cuñetes anchovas, 7 bolsas nueces, 20 cajones fideos 2 fardos, 2 medios id. tapones, 66 barras plomo, 509 cajones pasas de uva—á Dickson y Cª. 1 fardo—á Sebastian Jose del Campo, 25 pipas aguardiente— á Felix Alzaga 4 cajones rape—á Andres Dominguez, 1 cajon sarga de Malaga.

Goleta americana *Susana Maria,* capitan Tomas Handerson, procedente de Nueva York, el 19 de Agosto, consignado á Dorr y Reinke; á dicho señores, 1 cuñete mercancias, 42 fardos esteras, 245 cajones té, 100 barricas comestibles, 7 cajones mercancias.—á P. Mills, 2 cuñetes se ignora el contenido.—á Juan Johnson, 13 cajones efectos.—á G. P. Johnson, 50 bocois arroz, 75 cajones velas de esperma, 100 medias barricas sardinas.—á O. J. Hayes y Ca., 50 cuñetes clavos, 19 idem mantequilla, 84 barricas harina, 2 idem se ignora el contenido, 12 baules mercancias, 6 cajones idem, 1 bocoy idem, 2 fardos botas, 7 idem mercancias.—á E. Farrington, 31 cajones efectos, 468 tablas, 1 barril —á Farnham Fry. 100 barriles coñac.— á F. Dominick, 1 barril mercancias, 6 barricas cristales—á Juan Eschemburg 1 fardo mercancias—á P. S. Dumasion, 2 cajones sederia—á Zimmerman y Ca., 30 cajones almidon, 30 medios id., 2 prensas con sus pertenencias—á Carlos Cadett, 1 cajon—á Dunet Xnox y Ca.,5 cajones mercancias,

---

SALIDAS.

Paquete de S. M. B. *Hope,* para Montevideo, Rio Janeiro y Falmouth.

Bergantin sardo *Socrates,* para Cádiz y Gibraltar.

---

HAN ABIERTO REGISTRO.

Bergantin nacional *Esperanza* para Cowes y puertos de Europa: por Carlos R. Horne

Bergantin nacional *Guerrero Argentino,* para Valparaiso: por Carlos R. Horne.

Bergantin brasilero, *Nuevo Erval,* para Rio Grande: por Carlos María Huergo.

Bergantin ingles *Brooke,* para Liverpool: por Carlos R. Horne.

---


## Avisos Nuevos.

# TEATRO.

*FUNCION EXTRAORDINARIA.*

El Jueves 3 de Noviembre, á beneficio del Sr. JUAN MARIANO PIZARRO,

*Maquinista de este coliseo.*

Se abrirá la escena con una grande overtura del mejor gusto, en seguida se representará, la comedia nueva de májia en tres actos, titulada:

EL TIRANO DE ASTRACAN,

ó

*MAJIA DE SERVAN.*

NOTA.—En razon á los muchos gastos que han tenido que hacerse como lo verán los señores concurrentes, se previene que tanto las aposentadurias como la entrada, es todo DOBLE.

*A las ocho.*

---

*FUNCION EXTRAORDINARIA.*

A BENEFICIO DE FELIPE DAVID.

El Viernes próximo, 5 del corriente, se presentará el agraciado nuevamente en la escena con el interesante drama en tres actos, titulado:

LOS DOS PEDROS.

Terminando la funcion con el chistoso saynete:

A LOCURA FINGIDA
BODA CONSEGUIDA.

*A las 7 y media.*

---

*SOMBREROS DE PAJA.*

LEGITIMOS de Italia, para hombres y niños, de todas clases, en el calle de Cangallo No. 31, al lado del teatro.

n2 6p

---

INTERESANTE A LOS SENORES DE BUEN GUSTO.

SE rifa, con permiso é intervencion de la Policia, un exelente piano, orizontal, de buenas voces, y nuevo tasado en la cantidad de $3000 y á $2 cedula. Se venden en la tienda calle de la Plata No. 82, donde se puede ver el referido piano,—advirtiendo que ya hay vendidas mas de las ⅔ partes. 1p

---

TAPICERIA.

AVISO á los señores de gusto. Calle de las Piedras No. 17 de San Juan cuadra ½ para el Retiro, hay de venta los articulos siguentes:-cujas hermosisimas de caoba y de jacaranda, con los pilares y las cabeceras de nueva invencion, chicas y grandes; sofaes de jacaranda y de caoba lisas y bronzeadas; palos y flechas doradas; perillas de todas clases; coronas, arcas y palomas doradas; abrasaderas de bronze y de madera doradas; hojas de papel dorado; cordon y borlas de algodon; perchas y clavos de bronze; cinta de seda, sillas de N. A. de diferente hechura genero de brin para sofás, un piano de voces escelentes muy armonioso, mucelinas de gusto para cortina: tambien se hacen cortinas de todas clase y aforran sofas y componen los viejos. Las personas que quisiesen honrarle con su confianza serán servidos con esmero y á precio muy acomodado.

n. 2 10p

*GINEBRA DE HOLANDA,*

8 PIPAS ginebra de primera clase se venden muy baratas en la calle de la Paz No. 29. n2 3p

*ATENEO ARGENTINO.*

LOS cursos principiarán de nuevo hoy Miércoles 2 de Noviembre, se suplica á los padres de familia que tengan la intencion de mandar á sus hijas á este establecimiento, lo hagan por esta época, en la inteligencia de que es siempre perjudicial á una alumna el no participar á las primeras lecciones de los cursos.

*SANGUIJUELAS DE EUROPA.*

RECIEN llegadas, hay de venta á dos pesos cada una, en la calle de Cuyo No. 79, y en la calle de la Florida No. 107. n2 6p

*Para Soriano, Mercedes, Arroyo de la China ó Sandú.*

Dara la vela hasta el Jueves 3 del corriente, el Lanchon *'TRIUNFO ORIENTAL;'* los señores que gusten fletarlo para cualquiera de dichos destinos, ó ir de pasage, pueden verse con su patron Juan Amado, á bordo del mismo lanchon en la boca del Riachuelo, con quien podrán tratar. n2 2p

*A los APASIONADOS de FLORES.*

EN la calle de Potosí No. 205, se venden dos hermosas y grandes diamelas, un jasmin de las Misiones, y otras plantas. Los que gusten comprar todo, ó bien parte de ellas, pueden ocurrir á dicho No. y casa, y tratar con su dueño, á todas las horas del dia. n2 3p

*SITUATION WANTED.*

A YOUNG MAN recently arrived from North America, wishes a situation as clerk in a mercantile establishment or Barraca in this city. He has been in a store a number of years, is well acquainted with Book-Keeping, and understands business generally. As the object is a knowledge of business here, and also of the Spanish language, nothing more than board will be expected. Reference as to character will be produced.— A communication directed to T. A. left with the proprietor of this Paper, will meet with immediate attention. n2 3p

*AVISO.*

Se alquila una casa de campo distante una cuadra del rio, cercado de pared; tiene nueve habitaciones, un buen jardin, una Quinta bien surtida de árboles frutales con alguna hortaliza. El que se interesase por ella, ocúrra á la casa que hace cruz con el Socorro, donde darán razon. n2 3g

LIBROS DE ENSEÑANZA

*Del idioma ingles, castellano, aritmetica y geografia.*

ADVIERTO á mis discipulos y otros, que recien han llegado, y se venden No. 55 calle de la Piedad, con otros libros escolasticos las mismas aritmeticas en que mis alumnos estudiaron en mi académia; muy útiles por el número de ejemplos practicos, que proporcionan en cada regla, aplicados al comercio. Gramaticas inglesas abreviadas, de Lindley Murray. Tambien hay el Diccionario de Sheridan que enseña la cantidad de silabas, y el modo de acentuar las palabras; obra muy útil para adelantar la pronunciacion de aquellos que ya tienen principios del ingles.

Los señores aficionados al ingles, ó los que desean perfeccionarse en la Teneduría de libros, la geografia ó la aritmetica, aplicados al comercio, me hallarán, como siempre preparado para darles las mas cortas y concisas esplicaciones.

H. T. BRADISH.

n2 2p *No. 86 calle de Venezuela.*

*SPANISH LANGUAGE.*

THOSE who wish to study the Spanish Language will find on sale as above noticed, a new edition of M'Henry's Grammar, with a correspondent book of exercises illustratin its rules. It is considered in London one of the most approved works of this class. They will also find me at my appartments, ready to give them there or at their own houses, on the most reasonable terms all the infermasion I possess of this beautiful and useful language.

H. T. BRADISH.

n2 2p *No. 86 calle de Venezuela.*

PARA MONTEVIDEO.

La goleta paquete oriental ADELAIDA, saldrá el Jueves 3 del corriente. Los señores que gusten cargar ó ir de pasage, (para lo que tiene las mejores comodidades) pueden verse con sus consignatarios

*J. y S. Lyons.*

N. 95 Calle de la Catedral ó con su capitan

n.2. 2p *Tomas Bisso.*

***FOR SALE** the **AMERICAN HOTEL***

SITUATED in Montevideo, in the calle de San Miguel, with its fixtures, furniture for 7 sleeping rooms, together with all its crockery and glass ware, kitchen furniture for cookery, &c.; with a large stock of brandy, wines, liquors and likewise a complete Soda Apparatus suffcient for three shops, with materials for two years, which will be fold either with or without the wines or liquors, as may best suit the purchaser. The above offers a fine opportunity for any enterprising man as it can be entered immediately. Please apply to Mr. Alfred Peabody, No. 16 calle de la Florida, or at said Hotel, No. 84 calle de San Miguel. n2 tfc

3 á 4000$

SE DAN á réditos sobre hipoteca libre de censo. Ocúrrase á la calle de Maypú No. 259. n2 3g

SE VENDE.

LA tienda y almacen de corto principal en la calle de la Plata No. 332, inmediata á la Plaza de Lorea. El que se interese por ella puede verse con su dueño que vive allí mismo. n2 3p

AVISO AL PUBLICO.

EL que subscribe, se hace un deber en anunciar al público que hallándonos en el último trimestre del año presente, algunos individuos (aunque pocos) acaso por un olvido natural, aun no han satisfecho la contribucion directa de su capital; y a fin de evitarles la ejecucion y recargo del seis por ciento segun lo prevenido por la ley, lo comunica para inteligencia de los interesados —Buenos Ayres, 1 de Noviembre de 1831. PRUDENCIO SAGARI.

n2 8g

*SE VENDEN.*

UNAS cuantas pipas y toneles vacios con arcos de fierro, propias para almacen ó pulpería. El que las necesite podrá ocurrir al almacen de la calle del Perú No. 151. n2 3c

NOTICE TO FARMERS.

CHAIN traces for carts and ploughs, $7 the pair; spades Nos. 3 and 4, $7 each; hand saws, good quality; steel back do., $6 to $8 each; pitch-forks, $2½ each; sickles, $2; scythes, complete hay-knives, and other articles of husbandry equally cheap, at No. 55 calle de la Piedad. n2 4p

PARA EL ROSARIO, BAJADA Y CORRIENTES.

SALDRA el 10 del corriente, la balandra MARIA MANUELA, de 50 toneladas. Los SS. que gusten cargar ó ir de pasage, ocurran á su dueño D. Francisco Graso, que vive en la calle Balcarce No. 16. n2 6p

TROZOS DE CEDRO.

HAY de venta diez y ocho abordo de la balandra Cipriana, al lado del muelle del riachuelo. El que se interese en comprarlos puede verlos allí, y tratar en el almacen No. 66 calle de la Reconquista. n2 5p

SE VENDE,

A LOS precios mas equitativos de la Plaza, por mayor y menor, un surtido e cadenas para buques, desde 8 hasta 400 toneladas. Para tratar ocurran á D. Vicente Casares, calle de Belgrano, No. 14. Igualmente,—anclotes, desde 50 hasta 300 lbs. n2 8p

FOR SALE.

AT the most accommodating market-prices, at wholesale and retail, an assortment of cables for vessels, from 8 to 400 tons. For terms, apply to Don Vicente Casares, No. 14 calle de Belgrano.

Also, kedge anchors, from 50 to 300 lbs. n2 8p

$20 REWARD.

LOST—a black puppy about 4 months old. It had on its neck a leather collar with the words "Fonda de Faunch" written on it. n2 14c

$20 PESOS DE GRATIFICATION.

SE ha perdido, un perrito negro como de 4 meses, teniendo al cuello un collar de suela, con las palabras *Fonda de Faunch* escritos en ella. Quien lo entregue allí, recibira la espresada gratificacion. n2 14c

SE VENDE,

UN criado en cantidad de 800 pesos moneda corriente. El que se interese por dicho criado puede ocurrir á la calle de la Plata No. 233, donde darán razon de su servicio. n2 3p

AVISO.

EN la calle de la Piedad No. 138, se vende de un criado sin vicios ni enfermedades; se vende solo porque es casado y no quiere ir al campo. El que quiera comprarle puede ocurrir á dicha casa. n2 3p

SAL.

COMO 300 fanegas, se venden á bordo del bergantin sardo *Magnifico.*

Ocúrrase á José Gespal, calle de la Victorio No. 150. n2 4s

*SE VENDE.*

EL establecimiento denominado AMERICAN HOTEL, situado en Montevideo, en la calle de San Miguel, con todos sus enseres y muebles para siete dormitorios y toda la loza y cristalería, bateria de cocina, &c., con una gran partida de ron, vinos, cigarros, &c. &c. Igualmente, un aparato completo de agua de soda, suficiente para abastecer á tres establecimientos, y con materiales para dos años; que se venderá ya sea con los vinos y licores ó sin ellos, al gusto del comprador.

Esta es una bella oportunidad para un hombre de empresa, pues puede hacerse cargo inmediatamente. Los señores que se interesen sírvanse verse con D. Alfredo Peabody, calle de la Florida No. 16, ó a dicho establecimiento, calle de San Miguel No. 84. n2 tfc

PAPEL DE DIBUJO.

CALLE de Cangallo No. 92, como tambien tinta de marcar, ropa, y otros muchos renglones. n2 3c

*VINO DE BURDEOS.*

SE acaba de recibir en la calle de Potosí No. 58, una partida de vino superior de Burdeos, en cajones que se venderán al precio de 14$ 4 rs. cada uno; y por botellas á 11 rs. n2 5g

AVISO.

DASE noticia al público como en los dias 7, 8 y 9 del próximo Noviembre, á las puertas principales del Tribunal Consular, desde las once á la una del dia, se han de hacer almonedas para la venta y remate de la casa quinta perteneciente á D. Juan Jorge Vermoolen, situada en las inmediaciones del puente de Barracas que se vende para pago de sus acreedores, y ha de rematarse en quien mas diere á dinero de contado. Las personas que intenten hacer postura, pueden ocurrir al paraje indicado, y antes á la oficina del que subscribe á imponerse de la tasacion. Buenos Ayres, Octubre 29 de 1831.

n 2 5p MERLO.

*Para Paisandu ó Arroyo de la China.*

La Balandra San Francisco de Paula recien carenada y en mejor estado, dará la vela á la mayor brevedad: por carga ó pasage, ocurran á tratar con Alvaro J. de Alsogaray, corredor maritimo, calle de la Florida núm. 82. n. 2 4c.

SE VENDE,

EN Barracas una herreria por la muerte del dueño, con toda la herramienta, fierro nuevo y viejo listo para trabajar, esta tasada en 2261 pesos 4 y ¼ reales. El q' quisiese comprarla ocurrirá a la calle de Chacabuco, casa núm. 239 donde vive el albacea, y mostrará la tasacion.

n. 2 3p.

SE ALQUILA.

LA casa esquina calle de la Florida No. 100, el que se interese por ella ocúrra à la misma que en contrará con quien tratar. Por su local y comodidad es propia para comercio o para una numerosa familia. n2 4p

REMATE.

POR MEDRANO Y GONZALEZ.

Calle de la Florida núm. 163.

Hoy Miercoles 2 de Noviembre, a las 4 de la tarde, sigue el remate de muebles que se principió el Lunes, por no haber tenido lugar para concluir la venta, su pormenor es como sigue:

Un hermoso piano ingles, una coleccion de cuadros de mucho gusto, sofaes de cerda, sillas con asiento de esterilla y dorados, dichas de madera americanas, cómodas, roperos, costureros, una hermosa mesa de comedor, dichas de arrimo, flores, canastas alfombras de tripe y de jergon, candeleros de dos y tres luces, cucharas y tenedores de plata, cuchillos cabo de marfil, un juego de losa para comer, un dicho de porcelana para cafe, manteles y servilletas, aceiteras, vasos y copas de cristales, otras muchas cosas que se verán al tiempo de la venta.

POR LOS MISMOS.

*GRAN REMATE*

*De Alhajas y Merceria.*

Calle de la Florida No. 18.

El Jueves 3 de Noviembre, á las 11 de la mañana, se han de vender precisamente para conclusion de cuentas, un excelente surtido de alhajas y merceria, cuyo pormenor es el siguiente:

Zarcillos, anillos y alfileres de brillantes solos, brillantes y perlas, diamantes, rosas y perlas, topacios blancos y amarillos, piedra blanca, perlas, oro solo, oro para pelo, brilantes y esmeraldas, relojes de oro y plata de patente, dichos de plata de regular calidad, cadenas de oro con sellos y llaves, juegos de sellos y llaves solos, botones para camisas de oro, broches de gusto de idem, lapiceras, dedales, anteojos de plata, cucharas de mesa, dichas para café de platina, palmatorias, candeleros, aceiteras, bandejas, saleros, tinteros, mecheros de platina con sobrepuestos de plata de diferentes gustos, tablones ingleses, pistolas, tijeras, cubiertos de marfil, quinqués, peines finos para bolsillo y batidores, marcos para miniaturas, y otra porcion de efectos de valor.

NOTA.—Debiendo hacerse esta venta para conclusion de cuentas anuales, se previene al público que los precios serán los que él proponga.

POR LAVALLE Y MACOME.

Calle de Potosí núm. 36.

Hoy Miercoles 2 del corriente á las 11 de la mañana se rematará á la mas alta portura y para conclusion de facturas un surtido general de efectos, cuyo pormenor es el siguiente,

Pañuelos de seda para cuello, cocos y muselinas bordados, bramantes de hilo y de algodon, zarazas y percales, lanillas, casinetas y merinos, pañuelos para mano de algodon y de fleco de lana, hilo de carretel y de obillo, irlandas, creas, platillas, brines, piel arrasada muy rica: con otro sin número de efectos que se manifestarán al tiempo de la venta.

POR LOS MISMOS.

El Jueves 3 de Noviembre á las 11 de la mañana se rematará á la mejor postura y por cuenta de aseguradores 10 bocois arroz de la Carolina averiado.

EN SEGUIDA.

Harina N. A., almidon, jabon negro, té perla y negro, encurtidos, clavos y otros artículos de ferreteria, papel de correo, id. medio florete, cohetes de la India, naypes, cigarros, azucar de pilon.

IGUALMENTE.

Un escritorio de caoba grande con cajones y demas.

POR F. L. DE LA BARRA.

*En la casa No. 23, calle de Chacabuco.*

El Jueves 3 del corriente, á las 11 en punto, de todos los muebles, servicios, menages y demas útiles que se hallan en ella, los que con motivo de tener que desocupar la citada casa, se venderán indispensablemente sin reparar en precios á la mejor postura que ofrezcan, siendo los siguientes.

1 piano de excelentes voces y construccion, 1 mesa de caoba para comedor, 1 aparador de idem para idem, 2 mesas de arrimo y para sofá, 2 dichas para jugar naipes, otras para diversos destinos, 3 sofaes de caoba y de jacarandá, sillas asiento de madera, 3 cómodas y armarios de caoba, 1 costurero, 2 lavatorios y un neceser, 1 cuja camera y dos menores, 2 espejos grandes de cuerpo entero, fanales, lámparas y floreros de porcelana, pistolas y escopetas fulminantes, 2 sillas de montar para hombre y señora, 2 marcos de mármol para chimeneas barandillas, carboneras y demas útiles para dichas.

EN EL COMEDOR.

1 mesa de caoba elastica, 1 gran espejo marco dorado, 1 numeroso servicio de platina para comida, 2 dichos de loza fina para idem, 1 dicho idem para té, café y almuerzo, otros de porcelana para idem y para postres, todas las botellas, vasos, copas, saleros y demas cristaleria lapida, manteleria y cubiertos de marfil, diferentes especies de platina fina como candeleros, fuentes, aceiteras, licoreras, dulceras, teteras, cafeteras, calentadores y demas útiles para el servicio de una casa, una hermosa y sencilla cocina economica, excelentes vinos embotellados de diversas clases.

Al mismo tiempo.

Betun líquido en tarros, guantes de ante, Sombreros de paja finos, gorras de id. id. para señoras, cerda tejida para sofaes, zapatos ingleses para niños, unas pocas bolsas de alberjas, garbanzos y porotos, y otras varias especies que existen de manifiesto en dicha casa.

POR MARTIN MARTINEZ Y Ca.

Calle de la Florida núm. 9.

Hoi Miercoles 2 del corriente se ha de vender por cuenta de quien pertenezca un surtido general de efectos de todas clases,

POR TOMAS GOWLAND y Ca.

Calle de la Reconquista No. 63.

***Por cuenta del concurso de D. Francisco Rocamora y por órden del sindico.***

Hoy Miercoles 2 del corriente Noviembre, se rematará á la mejor postura lo siguiente.

48 barricas de harina, 3 pipas de aguardiente de España de prueba alta.

POR LOS MISMOS.

***En el hueco de madera.***

Calle de la Reconquista núm. 213.

El Jueves 3 del corriente Noviembre á las 11 se rematará a la mejor postura en lotes del agrado de los compradores los siguientes artículos.

Cal de conchilla superior, id. de la Bajada, alfagias de cedro y de olio, tirantes y palmas, remos, perchas y espeques, puertas con marcos, marcos para puertas, masas camas, ejes de carreta, postes para veredas, bancos veldozas y otros articulos.

POR GIADAZ Y CA.,

Calle de la Catedral No. 67.

Hoy Miercoles 2 de Noviembre y los dias siguientes, á las once en punto de la mañana, se venderá á la mas alta postura, sin reserva en casa del señor Nouguier Gal y por chancelacion de divirsas facturas, un brillante surtido de efectos, cuyo pormenor es como sigue.

Pañuelos colchados de ⅞, idem de brillantinas de ¾, idem de gacillas bordados de seda, idem lisos, pañuelos y chales de merinos, vestidos de merinos bordados, medias de seda de patente inglesas primera cualidad, tules anchos de ⅞, cocos franceses de colores, listados, lanillas y cotonias para chalecos y pantalones, brines de hilo blancos y aplomados, brin blanco de algodon, corbatas de muselina y corbatines, guantes surtidos para hombre y para mugeres, peinetas de carey de la última moda lisas y caladas, idem para rulos, un surtido elegante de perfumeria. El surtido siguiente de platinas, licoreras, aceiteras, candeleros de dos y tres luces, palmatorias con sus espaviladeras, calentadores, cucharas grandes y chicas, un surtido de memorias, cepillos para ropa, idem para el pelo, jaboneras, carteras grandes y chicas, sillas inglesas para montar para hombre y para mugeres, látigos, paraguas de seda, ligas y tiradores de seda, naipes franceses y alemanes, lava navajas para afeitar, bolsitas de mostasilla, gorras de varias clases, idem para militar, mechas y tubos para quinquez, mariposas, lámparas, floreros, juegos de café finos y servicio de porcelana, un surtido de cristales finos, becerros y tafiletes. capelladas y cañas para botas, cueros y cuellos de mono para capas, plumas negras de avestruz, broches dorados y plateados para capas, evillas para cinturones, mostaza francesa, un surtido de cerraduras finas de todo tamaño, idem de bisagras tornillos, un surtido general de útiles para carpinteros, panquimagogo legítimo de Mr. Cotin, y otros muchisimos renglones que se manifestarán al tiempo de la venta.

### SE VENDE O SE ALQUILA,

LA barraca y casa situada en el hueco de los sauces, conocida por la quinta de Lezica, la cual por su localidad ofrece conocidas ventajas para acopio de frutos, estaqueo de cueros, y otras empresas ó trabajos de este género, a mas de la comodidad de la casa por sus habitaciones y en altura en que se halla. Ocúrrase a tratar al No. 106 calle de la Piedad. o 3 tfc

### AVISO.

GUILLERMO N. PALMER, ofrece a venta en su almacen calle de la Piedad No. 43½ los siguientes:

Conac frances superior de 24 grados, a 10 pesos galon.
Id. id. de 18 id. a 6 pesos.
Ginebra de Holanda legítima a 8 pesos galon.
Id. por medios francos a 2 pesos uno.
Id. por botellas de barro a 18 rs. id.
Rom de Jamaica, coñac de Durazno
Caña en barriles y damajuanas
Vino Madera superior
Id. Oporto
Id. Jerez de dos clases
Vino Catalan embotellado
Id. Burdeos
Id. Carlon de tres clases
Cerveza y cidra de manzana (sin igual en Buenos Ayres) á 8 reales cuarta, y a 10 reales botella sin casco, y por cuarterolas a un precio muy equitativo.
Tè, azucar, miel
Pasas de Málaga
Quesos americanos, velas de esperma y de sebo
Y otros muchos efectos á los precios mas moderados. s 23 tfc

### AVISO.

EN el almacen No. 43½ calle de la Piedad, se hallan de venta á los precios mas equitativos por mayor y menor, los renglones siguientes (desembarcados últimamente).

Orejones de manzana frescos
Manteca irlandesa superior en cuñetes
Sal fina en canastitas
Té hyson
Mostaza superior en cajones
Y otros varios efectos que seria largo especificar. o 19 tfc

### AVISO.

EN casa de Dorr y Reincke, calle de la Paz No. 28, hay de venta lo siguiente:—

Vino de Málaga, harina N. A. de superior calidad, Coñac en pipas
Ginebra Norte Americana
Sillas asiento de madera
Cristalería, y mahones de la India
Té hyson, jarcia de varias menas
Galleta
Trementina en tarros de lata
Fusiles
Sombreros de pelo y de paja
Cigarros havanos
Como igualmente varios otros efectos. s 1 tfc

### *AVISO.*

LOS Señores que deséen pasage por el Bergantin frances *Le Joseph*, ocurran del 25 á 30 del corriente á la casa de su consignatario calle de la Reconquista No. 150 ó à su capitan calle de Cuyo No. 27 á efecto de arreglar el pasage y quedar co ncluidos definitivamente. oct tfc

### BARATILLO.

En la fábrica de sombreros de Estevan Chaissaing, calle de la Plata No. 78, se venden los sombrereros á prueba de agua, es decir, de los mejores que se fabrican en el país á $30 cada uno, los de segunda clase á 25 pesos, los de tercera á 16 pesos oct 20 1mp

### ¡ OJO A LA RIFA!

DE un piano excelente á peso la cédula en la calle del Cangallo No. 45; ya quedan pocas cédulas. En el mismo registro, hay un baratillo de zapatos ingleses, y sombreros superiores, para chancelar unas cuentas. Igualmente un elegante surtido de muebles de todas clases, y otros varios artículos. tfs

### BOTONES.

SE ha sacado un buen surtido para chalecos y camisas donde el comprador encontrará q' escoger á su gusto é igualmente chicos de varios gustos; tigeras finas de bordar, dedales de plata y de nacar, latigos de varias clases, batidores, peines blancos finos, peinetas para rulos, id. grandes lisas y caladas de última moda, navajas finas para barba, cortaplumas finas, id. de golpe, medallones para retratos, id. para guardar pelo, anteojos finos, id. para camino, anteogeras, tinteros de platina de varias hechuras, carteras grandes para registros, id. de bolsillo finas, cajas de rapé, &c. &c.; en la mercería del *Áz de Bastos*, calle de la Victoria, á media cuadra de la plaza. oct 20 15p

### IMPORTANTE.

CON aprobacion del Tribunal de Medecina de esta ciudad, se vende una pomada emoliente nuevamente descubierta, para curar radicalmente las almorranas. El método de aplicarla se acompaña en unas papeletas á cada uno de los tarritos en que está acondicionada; y se previene que para darla al público se ha esperimentado bien primero, con el mejor resultado y q' hai muchos individuos á cuyo remedio deben el restablecimiento de su salud. En la calle de la Plata No. 110, botica que se halla á espaldas de San Miguel, y en lo del Sr. Ristorini, calle de Cangallo No. 81 se encuentra el espresado emoliente á precio muy equitativo. o28 4p

### *AVISO.*

EL 16 del proximo Noviembre se venderán á la mas alta postura en casa de D. Tomas Gowland, calle de la Reconquista No. 63, unos ranchos y terrenos sitos en la Ensenada de Barragán, cuyo por menor és como sigue.

Un terreno esquina compuesto de 22 varas de frente y 50 de fondo poco mas ó menos; contiene una salita y aposento, paredes de quincha, piso de ladrillo, y techo de paja.

Otro terreno que forma esquina compuesto de 25 varas de frente, y 50 de fondo poco mas ó menos; contiene cinco fizas, la mayor parte de posteria de palmas, y ñandubay, enladrilladas, y con ladrillos parados al pié de la pared por dentro y fuera; una sala y aposento con cielo raso; dos cuartos tienen dos medios mojinetes de adobe, con sus puertas y ventanas, y todas las piezas son de techo de paja. Se venderán dichos terrenos inclusos ó separados; perteneciendo estos al finado D. Juan Limberg, y se venden por cuenta de acreedores.

Igualmente—se vende en la misma Ensenada, un terreno sin edificio, pero en el mejor lugar del pueblo; forma esquina, y tiene 50 varas de fondo y 50 de frente. o 29 3c

*Se vende muy barata.*

Una casa nueva, sita en la calle de Balcarce media cuadra al Norte de la esquina redonda del Sr. Javier, edificada en 8 ¾ varas frente y 29 de fondo, con sala dos aposentos, lugar cocina y dos patios y esta blanqueda y rebocada por dentro y fuera: las llaves estan en casa de Tomas Gowland y Ca. donde se franquearan al que guste ver la casa, y se podrá tratar con los mismos que estan encargados de la venta.

En la misma casa de Tomas Gowland y Ca., hay de venta algunos frascos de esencia de rosa. o. 31.

### SE ALQUILA,

EL almacen calle de la Catedral No. 17, al lado del Banco; tiene mostrador y varias cosas de utilidad. Ocurrase allí mismo donde daran razon. o 25 tfc

### AVISO

*A las personas de buen gusto.*

EN el almacen de D. Manuel Cassera, calle de la Universidad No. 103, se vende una corta partida de cajas de dulce de ciruela. o29 6p

### ☞ ROM PURO ☜

DE Santa Cruz, sin mezcla alguna;
Por pipas, galon, . . . . á . . 4$
En detall, id. . . . . á . . 4$ 4 rs.
Embotellado, docena, á . . 18$
(*Alameda, No. 27.*) o29 3p

### *DESEA ENCONTRAR,*

UN hombre de juicio á una persona que quiera conchavarle en clase de peon ó sirviente, siempre que se dirija de Córdoba á cualquier punto de arriba, y siendo por mar hasta el Rio Janeiro. La persona que lo necesite puede ocurrir á la calle de la Paz No. 89, que encontrará con quien tratar- o29 3p

### SE VENDE.

EL tiro de pistolas establecido en el Parque Argentino, los aficionados que quieran comprarlo, pueden verse con el dueño, que vive en la calle de la Plata No. 209. o29 3p

### CAL DE LA BAJADA SUPERIOR.

HAY de venta, abordo de la Zumaca Maria Josefa, surta en balisas. Los SS. que gusten tomar, algunas fanegas, podrán verse con D. Geronimo Marquez, quien ceidará de poner la Cal en la casa del comprador ó como se convengan. Ocurrase á tratar á la calle de la Reconquista No. 108. o29 3p

### *MEDICAMENTOS de Mr. LE-ROY en sus diferentes grados.*

Estas útiles preparaciones hechas conforme á las fórmulas del Sr. Le-Roy, se hallarán en la Botica de J. A. Linera, *calle del Perú, núm* 145, (casas de Gallino.) Para su elaboracion se han empleado las siguientes substancias: raiz de Jalapa, no picada; id. de Turbit, selectas; goma-resina de Escammonea de Alepo; sen de la Palta, &c. &c. El *proceder químico*, el mismo prescripto por Le-Roy. o29 3p

### *Interesante.*

ACABAN de llegar de Parnaguá y se hallan de venta en el almacen calle de la Biblioteca, en los edificios nuevos del Sr. de Anchorena, al lado de los señores Lezica y hermanos, yerba mate de superior calidad; igual si no superior á un todo á la fabricada en esta ciudad, que se venderá á precios cómodos por mayor ó en pequeñas partidas. ☞ Tambien hay yerba superior de primera clase de la fábrica de los señores Lugris y Ca, al precio corriente —Ambas clases merecen la atencion de los señores compradores. o29 3g

### *Chimenea Económica.*

EN la casa de Remate de Medrano y Gonzalez, calle de la Florida No. 18, hay de venta una rica y excelente chimenea hecha en Paris por Mr. Mille, las recomendaciones de ella le hicieron obtener á su autor un privilegio de invencion en el año de 1828; la economia de combustibles y seguridad de no ha humar las habitaciones son las primeras calidades de esta chimenea, que se dará por un precio cómodo.

### CHAFALONIA DE ORO Y PLATA.

SE compra en la reloxeria, plaza de la Victoria, al lado de la Policia. o29 1mp

### AVISO.

SE desea comprar una Galera como de $1500 á $2000 en la calle de los Estados Unidos No. 109 se podrá tratar con el interesado. o 29 3p

### SE ALQUILA

O SE vende una Quinta inmediata á la Recoleta, cuya casa necesita reparos. Para tratar ocurrase al No. 30 calle de la Universidad. o 29 3p

### SE VENDE.

UNA partida de cigarros de varias calidades á un precio acomodado. Ocurrase á la calle de la Piedad, No 52. o 29 3p

### UN TIGRE

Se exhibirá por algunos dias en el
*PARQUE ARGENTINO.*
ENTRADA 4 REALES.
o29 3p

### AL PUBLICO.

HAY de venta en el corralon de madera, en la calle nueva atras de Santo Domiengo, lo siguiente.

Tirantes de urunday, quebrachò y mazarandumba, alfagias id. id., tablones del Brasil, de olio, ariviva y benatico, pino N. A. de una hasta dos pulgadas de grueso, de diferentes calidades, tirantillos de birch y maple para pilares de cuja &c., veldozas de varios tamaños y buena calidad, igualmente puertas y marcos de ventanas, hechas de pino y cedro. Tambien se hacen al gusto del interesado: todo á precio sumamente comódos. o. 28 6c.

### *GRAN BARATILLO DE CRISTALES PARA VENTANAS,*

TANTO PARA LA CIUDAD QUE LA CAMPAÑA.

Se encontraran en el almacen de D. Pedro Blanco calle de la Reconquista No. 175, casa de D. Pascual Costa, un surtido general de vidrios superiores, que se pendra á la mitad del precio corriente; se le darán al que quiere comprar la partida entera á un precio muy acomodado. s 28 2mp

### RIFA INTERESANTE,

*A cinco pesos cédula.*—$4,500.

Con superior permiso se rifarán á la mayor brevedad seis cuadros al oleo de un gusto esquisito y pintado por los mejores autores: los pasages son.—

Vista interior del Convento de Tinteren en el condado de Monmonshire, pintado por W. J. Smith; dicha del Monte Blanco en Savoya por C. Limerati; id. de los Gitanos en Escocia por G. J. Hamilton; id. de la Laguna de Como en Italia por B. Lavalé; id. de las inmediaciones de Escocia por G. J. Hamilton; id. de Kingston, por Robertson.

Las cédulas se venden en el despacho del Papel Sellado y en el Remate de los SS. Medrano y Gonzalez, donde pueden verse los referidos cuadros. o 27

### AVISO.

EN la calle de la Reconquista No. 213, y calle del Cerrito No. 16 se hallan de venta Tablones y Tablas de todos tamaños, de cedro, pino y oleo, Alfagias tirantes y veldozas francesas, todo á precios reducidos. o 26 15p

### *MUDANZA DE DOMICILIO.*

GUILLERMO INGLIS y hermanos han trasladado su establecimiento de la Piedad No 130 á los Nos. 134 y 136 de la misma calle, donde han armado la máquina mas completa que hay en esta capital, para limpiar lana, y están en aptitud de surtir el público con colchones de buena hechura y de lana limpia, á la mayor brevedad y á precios los mas moderados.

Ellos mismos preparan la cerda de caballo, y hacen colchones de puro crin tan recomendados por los médicos, para el uso de verano, por su frescura y elasticidad, é iguales á los mejores que hacen en Londres.

Tienen en venta un surtido de colchones cujas con sus guarniciones, catres fuertes con cabezeras y mosquiteras: componen sofaes, sillas y colchones viejos, y quedan como nuevos. Cortan y arman cortinas y colgaduras á la última moda; hacen y componen persianas y celosías; tambien cosan y ajustan alfombras y entienden de todo lo concerniente al oficio de tapicería, lo q' ejecutarán del mejor modo á la mayor brevedad á precios moderados. o31 10p

### *BARATILLO*

DE grasa superior de la otra banda por mayor y mr. calle de la Piedad N. 304 en la misma casa se venden 8 vidrieras, 4 toneles, una estufa y un carro de 50 barriles de carga todo á precio equitativo: tambien se vende la pulpería calle de Belgrano. No 458. o31 3p

### GRAN BARATILLO DE PINTURAS

*Interesante á los dueños de casas y otros.*

EN la calle de la Victoria No. 164, hay de venta pinturas de todos colores y varnizes, aceite y agua raz. Tambien pínceles de pintar y blanquear, todo á precios bajos. o31 6p

### *INTERESANTISIMO.*

EN la calle de Canga lo No. 102, se encontrarán á precios sumamente reducidos los artículos siguientes: zapatos y botas ingleses de superior calidad, peineta de talco de todos tamaños, zapatos de señoras de todos colores y de los mejores gustos, sombreros de pelo ingleses de superior calidad, gorras, corbatines, jabon de olor, botones para camisas lisos y de piedras, y varios artículos de la última moda.

P. D. Acaba de abrirse un cajon de sombreros de pelo finos, propios para hacer elastico, ó bien sombreros para los señores eclesiasticos. o31 3c

### *Peinetas de carey,*

LISAS y caladas de nuevo gusto y moda ha sacado un buen surtido en la fábrica de peinetas de la calle de la Victoria, ó del Cabildo No. 158, dos cuadras y media de la Plaza para el campo sobre mano izquierda, casa de D. Pedro Lezica: y ofrece, D. José Rousseaux, á precios equitivos. o31 1mp

### *INTERESANTE A LOS ESPECULADORES.*

SE vende una casa en un parage central en la ínfima cantidad de cinco mil quinientos pesos moneda corriente; no reconoce hipoteca ni censo alguno. El que se interese en una compra tan ventajosa, ocúrra á la casa calle de la Reconquista No. 118, donde hallará con quien tratar por la mañana hasta las ocho, y desde las dos hasta las cuatro de la tarde. o31 15g

### *INTERESANTE AL COMERCIO.*

SE vende, en una de las mejores calles un armazon de vidrieras, propio para tienda; tiene ademas una puerta á la calle con dos cuartos interiores que se comunican con la tienda. El que se interese en su compra, ocúrra á la misma casa calle de del Perú, No. 47. o31 3p

### Las Señoras

DE gusto encontrarán en la peinctería que acaba de abrirse calle de la Victoria No. 21, media cuadra de la plaza para el campo, un surtido mui grande de peinetas de carey lisas y caladas, de todos tamaños y hechuras que ha sacado D. Nicolas Jauniau, y que les ofrece a los precios mas acomodados. Tambien tiene peinetitas de carey para rulos, bastidores de carey, peines de marfil y otros renglones de mercería. o31 1mp

### AVISO.

EN casa de Tomas Gowland y Ca., calle de la Reconquista núm. 63 hay de venta los siguientes artículos.

Aguardiente, coñac de superior calidad, en pipas y barriles, ginebra de Holanda id. en pipas y frasqueras y botellas de barro, añil superior y azul id., papel de cartas y de folio, y libros en blanco, escritorios portatiles, y juegos de bandejas, té polvora é hison y negro. jabon amarillo, cigarros habanos y de otras clases, arroz de la Carolina, vino de Jeres en pipas y barriles, goma arabiga, cajas de dulce, alcaparrosa alumbre botas y zapatos de hombre, arpilleras y lonas, yerba de Parnaguá, rapè en barriles y en tarros, pinturas verdes y azules, harina superior de Norte America cucharas de palo atun en barrilitos, encurtidos y salsas diferentes, betun en tarros, almidon de Hamburgo, cacao de Guayaquil, cerveza blanca superior, id. colorada id., mapas del Rio de la Plata, quinques, candeleros, vasos, copas, fanales, cadenas y anclas de diferentes menas, un surtido general de efectos, gorras de pelo de lobo, naipes finos y ordinarios, mantequilla en cuñetes, sardinas en cajones, velas de esperma, 5 cajones medicinas surtidas. o31

### INTERESANTE.

EN el almacen núm. 77 calle de la Piedad, hay de venta á precios equitativos tabaco de Virginia en bocois, velas de esperma en cajones, harina del N. A., azul de Prusia en cajones, zapatos de niña, porotos en bolsas. o. 31 5c.

### $500 DE GRATIFICACION.

SE dará una gratificacion de $500 á la persona que descubra un robo que se hizo en la casa No. 103 calle de Cangallo, el Jueves 27 de Oct. entre las 7 y las 8 de la noche, y consistiendo de los articulos siguientes:—$3500 Moneda corriente; 2 onzas de oro selladas; 1 relox de oro; 1 fraque negro; 1 levita verde obscuro; 1 par de pantalones de paño negro; 1 id. id. piel blanco arrasado; 6 pares medias cortas; 1 chaleco ante de caseneta; 2 id. blances; 1 estuche con 2 navajas. o3 16p

### FOR FREIGHT OR CHARTER.

THE WELL KNOWN British Brig Hercules, 248 tons burthen, Piele master; has already loaded here several times, and *has always delivered her cargo in good order*; is now ready to receive cargo, which she will carry to any port, upon moderate terms, for which please apply to CHARLES R. HORNE,
*Licensed Ship Broker,*
o 31 tf No. 88 calle de la Piedad.

### SE FLETA O SE CONTRATA.

El bien conocido Bergantin Ingles HERCULES, de porte de 248 toneladas, ha cargado ya en este puerto varias veces, y *siempre ha descargado su cargamente en buena condicion*—se halla pronto a cargar para cualquier destino á un flete moderado. Los SS. que se interesen se serviran ocurrir á
CARLOS R. HORNE,
*Corredor Martimo.*
o 31 tfc No. 88 Calle de la Piedad.

### PARA CADIZ, GIBRALTAR Y GENOVA,

El muy sobresaliente y de primera marcha forrado y clavado en cobre bergantin sardo *MAGNIFICO*, capitan Matías Yovich, que principiará á admitir carga para los espresados destinos á la mayor brevedad, y salará sin demora para el 15 del próximo mes. Tiene contratada ya la mitad de su cargamento: para la restante y pasageros para quienes tiene exelentes comodidades, podrán acudir para ajuste, a su consignatario
JOSE GESTAL,
o 12 Calle de la Victoria No. 150.